

gemini
ITALY

**SINGLE / DOUBLE
ELECTRIC BLANKET**
單人 / 雙人電熱褥墊

MODEL NO. / 型號:

GEBS60WH / GEBD120WH



A GILMAN GROUP BRAND

SAFETY INSTRUCTIONS

Thank you for purchasing this electric heating underblanket.

Read the instruction manual carefully before using this blanket, especially the safety instructions, and keep the instruction manual for future use.

Should you give this blanket to another person, it is vital that you also pass on these instructions for use.

Explanation of symbols



**This instruction manual belongs to this blanket.
It contains important information about starting up
and operation.**

**Read the instruction manual thoroughly.
Non-observance of these instructions can result in
serious injury or damage to the device.**



Protection category II



Do not puncture the blanket!



Do not use the blanket when it is folded!



Not to be used by very young children from age 0-3 years-old!



Do not bleach!



Do not dry the blanket in a tumble drier!



Do not iron the blanket!



Do not dry clean!



Hand wash



Machine wash



This product complies with all the applicable EU directives



DISPOSAL :

Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.

To return your used blanket, pls use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

General Care and Safety Guide

BEFORE USE, PLEASE VERIFY THAT THE RATED VOLTAGE INDICATED ON THE PRODUCT LABEL MATCHES THE HOUSEHOLD MAINS VOLTAGE.

YOUR SAFETY IS IMPORTANT TO US. PLEASE ENSURE YOU TAKE NOTE OF THE INSTRUCTIONS AND WARNINGS OUTLINED IN THIS MANUAL.

CAUTION: In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they are supervised or have been given instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Use only the voltage specified on the rating label of the appliance.
- The heater must not be located immediately below a socket outlet.
- This appliance is intended for household use only and not for commercial or Industrial use.
- Indoor use only.
- Use this appliance only as described in this manual. Any other use is not recommended by the manufacturer and may cause fire, electric shock or injury.
- Always unplug appliance when not in use.
- When the appliance has been unpacked, check it for transport damage and ensure all parts have been delivered. If parts are missing or the appliance has been damaged, contact the Customer Services Team.
- Do not use if there are visible signs of damage to the blanket.
- It is recommended that this Electric Blanket is plugged directly into the wall socket.
- A correctly specified, undamaged extension cord may be used with this Electric Blanket provided it is used in a safe manner.
- Do not operate with cord set coiled up as a heat build up is likely, which could be sufficient to become a hazard.
- Do not use heavy or dense over blankets as they may lead to overheating of the Electric Blanket.
- The power cord must be routed to the head of the bed to prevent being sat on or rolled on when getting in and out of the bed.
- Do not trap, wrap or fold cords between bed slats, mattress, or springs, or against walls, headboards or bed frame as this may cause damage to the cord.
- Carry out regular checks of the supply cord to ensure no damage is evident.
- Do not pinch, flex, or expose the heating wire. Damaged heating wire may cause a fire hazard or personal injury.
- Do not place power cord under carpet or cover with rugs or furniture. Arrange the cord so it cannot be tripped over.
- Do not use the Electric Blanket on a bed used by an infant, incapacitated person, paraplegic, quadriplegic, diabetic, or by any person insensitive to heat or other vulnerable persons who are unable to react to overheating.
- This product is not intended for medical use in hospitals.
- Do not use this product on a damp mattress or on a water bed.
- Do not use on an adjustable bed.
- If you find any damage to your Electric Blanket, if your Electric Blanket does not work, or is not working properly, contact the place of purchase or the Customer Services Team.
- Repair work on the Electric Blanket by unqualified persons can cause serious risk to the user. Only use a qualified electrician.
- There are no user serviceable parts installed in the Electric Blanket.
- Ensure hands are dry before handling the plug or controls.
- Do not dry clean the Electric Blanket. Do not use bleach or harsh cleaning fluids as the cleaning liquid may damage the insulation of the heating element.
- Do not use any pins, needles, safety pins or other sharp items on your Electric Blanket as they will damage the electric wiring.
- Keep all dogs, cats, and other pets away from the Electric Blanket.
- Never use the Electric Blanket to dry clothes.
- Do not tuck in the Electric Blanket as this may cause over heating and/or fire.
- The Electric Blanket can be used only with the Electric Blanket control provided by the manufacturer. Any other Electric Blanket control may cause overheating and/or fire.
- Do not unplug the product by the power cord while in use. Always turn the power off at the power outlet before you remove the plug. Remove by grasping the plug; do not pull on the cord.
- Never sleep with the blanket on in a heat setting.

Fitting your Electric Blanket

- The blanket must not be powered on when folded. Always ensure the blanket is laid flat without kinks or overlaps.
 - If your appliance does not work, or is not working properly, contact the place of purchase or the Customer Services Team.
- Place the Electric Blanket onto the mattress with the controller/s at the HEAD END. Ensure the heating wires do not extend under pillows or hang over the sides.

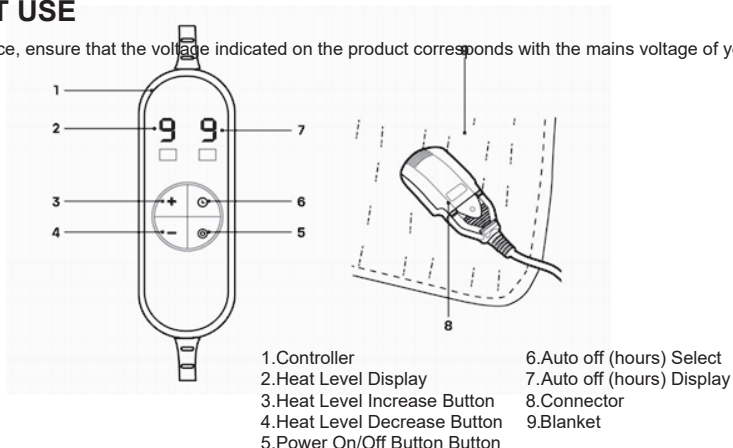
The controller connection should be under the corner of the Electric Blanket at the head end.

Ensure controller cable comes out from the blanket at a 45 degree angle towards the head of the bed. The power cord must be positioned to prevent it being sat on or rolled on when getting in or out of the bed. If the power controller cord is sat on or trapped between the bed edge and the user on a regular basis it will be damaged overtime resulting in premature failure or fire.

Evenly spread the electric under blanket over your mattress. Start at the foot end of the mattress. By means of the four attachment straps you can attach the blanket to the mattress, so it cannot shift.

BEFORE FIRST USE

Before using this appliance, ensure that the voltage indicated on the product corresponds with the mains voltage of your home electrics.



WARNING: Do not attempt to use the electric blanket with controls other than those supplied with it.

FITTING THE UNDERBLANKET TO THE BED

- Lay the electric blanket flat on the bed with the controller at the head of the bed and smooth out any creases.
- Attach the elastic straps on the electric blanket over each corner of the mattress. Cover the electric blanket with a sheet or a thin cotton-padded mattress cover. Smooth out any creases.

USING YOUR UNDERBLANKET

- The electric blanket has 9 temperature settings (1- 9), and a 9 hour Auto Off function (1-9 hours).
- Plug into a mains outlet.
- Press the On/Off button.
- The controller will default to Setting 0 on the heat level display and 2 (hours) on the auto off display. Press either temperature button to start at Level 9 with a 2-hour auto-off timer.
- If either of the heat level buttons or the auto off select button aren't pressed within 30 seconds, the controller will automatically switch off. (To reactivate press the Power On/OFF button).
- Press the Heat Level Increase Button to increase the heat level until the desired setting is showing in the heat level display.
- To reduce the heat level, press the Heat Level Decrease Button.
- To set the Auto Off function, press the Auto off button until the desired time is showing in the Auto off display. If not adjusted, it will automatically shut down after 2 hours.
- To turn off the electric blanket, press the On/Off button at any time.

IMPORTANT: When the electric blanket is in use, the controller **MUST** be **UNCOVERED** at all times and in a position that it is easy to access.

IMPORTANT: Do not leave the controller close to any other heat source as it may become overheated, causing damage to the controller.

IMPORTANT: When the electric blanket is not in use, ensure it is switched off and the plug removed from the mains socket to avoid any accidental fires.

When not in use for long periods, unplug the electric blanket from the mains socket.

NOTE: When lying on the blanket some people may experience a tingling sensation whether alone or when touching someone else lying on the Blanket.

This tingling sensation is known as an electric field effect and caused by the current flowing through the elements creating an Electromagnetic Field (EMF).

Some people may experience a slight tingling sensation caused by electromagnetic fields, with varying degrees of sensitivity among individuals.

This is no cause for concern and is in not an electric shock.

If there is any doubt, stop using the product immediately.

STORING YOUR ELECTRIC BLANKET

- Always allow the Electric Blanket to cool before folding and storing.
- Your Electric Blanket can remain on the bed all year round as a comfortable under-blanket. Simply remove the controls and store until Winter.
- If you wish to remove the Electric Blanket from your bed when not in use, roll or fold it loosely and store in a blanket bag or the bag it was supplied in.
- Avoid creating sharp creases in the Electric Blanket; for example do not store it under other items that may result in bending the wires of the Electric Blanket.

CARE & CLEANING OF YOUR ELECTRIC BLANKET

- Taking care of your Electric Blanket is easy and safe as long as you follow the steps outlined below:
- DO NOT DRY CLEAN
- DO NOT IRON
- DO NOT BLEACH
- DO NOT use a wringer.
- DO NOT turn on the Electric Blanket until it is completely dry.
- DO NOT use mothballs or sprays of any kind.

SPOT CLEANING

1. Unplug and remove the controls to the Electric Blanket.
2. Wet sponge the affected area using a mild soap and lukewarm water solution. Ensure the water temperature is less than 30°C.
3. Gently sponge the affected area with clean water. Use a neutral coloured towel to absorb excess water.

HAND WASHING

1. Remove the detachable controller.
2. Fold and presoak the Electric Blanket for 15 minutes in a mild soap and lukewarm water solution.
3. Ensure the water temperature is less than 30°C.
4. Gently squeeze the soap suds through for a few minutes. Rinse in fresh lukewarm water.

AIR DRYING

1. Gently stretch the Electric Blanket to its original size. Air dry over a clothes line or shower rod.
2. DO NOT use clothes pegs or clips of any kind.
3. DO NOT use the Electric Blanket until it is completely dry.

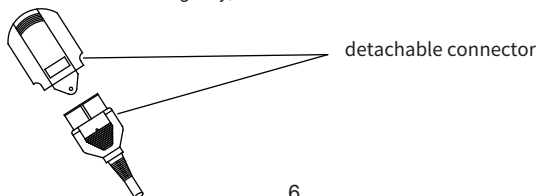
MACHINE WASHING

1. Remove the controller before washing.
2. Use water below 30°C and use a mild detergent or soap.
3. Select the "Gentle Wash" cycle. Rinse thoroughly with warm water.
4. Allow to dry completely before use.

Common Questions and Solutions

Q: How to remove the controller?

A: Just lift the coupling connector on the blanket gently, and then remove the female connector of the controller end.



Q: The light on my controller does not light up.

A: Assure that all the wire connections are tight and that the power cord is connected to an “energized” socket.

Q: The controller is lit but the blanket does not heat up.

A: Has the correct heat setting been selected?Increase the heat setting if required..

Q: I feel some warmth but not a lot. How warm should this blanket get?

A: This blanket will provide enough warmth to keep you quite comfortable even in an extremely cold room with only a light blanket on top. You should spend several nights experimenting with the heat settings until you find your personal comfort level. In normal operation, warming blankets do not feel hot to the touch.

Q: Can I sit or lie on my electric blanket?

A: Just sitting or lying on the blanket will not harm it. Jumping on it or other similar abuse may damage it.

Q: Can I use bedsheet or comforter over my electric blanket?

A: Any bedding you wish with this blanket except an Electric mattress pad, another electric blanket or a heating pad (overheating may occur).

Q: My blanket works fine but then seems to shut off.

A: The automatic shutdown function at regular intervals may have been activated (if not adjusted upon startup, it defaults to shutting down after 2 hours). Simply press the button again to turn on the electric blanket.

Q: My power supply cord sparked at the wall outlet when I plugged it in.

A: Yes, many electric appliances will sometimes “snap” due to the inrush of electricity when first plugged in. This is completely normal and nothing to be concerned about it.

Q: Why is my controller warm?

A: A small amount of heat is produced when transferring power from the wall to the blanket. This warmth is completely normal and is nothing to be concerned about.

Specification

Model: GEBS60WH / GEBD120WH	Weight: 1.20 kg (GEBS60WH) / 2.15kg (GEBD120WH)
Power: 60W / 60W×2	Operating conditions : for dry use only
Rated voltage: 220-240V ~	Storage conditions : clean and dry area
Rated frequency: 50-60Hz	
Product size (L×W) : 150 × 80 cm (GEBS60WH)	
160 × 150 cm (GEBD120WH)	

*** The final product specification may be varied according to a different lot of material and actual input voltage power of the usage area.**

Correct Disposal of this product	
	This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

重要注意事項

在使用本產品前，請先詳閱本說明書，特別是安全說明，並且把說明書收藏以便日後使用。如將來把本產品送給別人，請把說明書一同送上。

標誌說明



這說明書屬於本產品，裏面有開始使用和使用方法的重要資訊。請詳閱本說明書，否則可能會引至受傷或使本產品損壞。



雙重絕緣



請勿用扣針扣穿本電熱褥墊



不可在電熱褥墊摺疊時使用



本產品不可以給年幼小孩使用（0- 3歲）



不可以把此產品漂白處理



不可以放入乾衣機清洗



不可以使用熨斗在此產品上



不可以乾洗此產品



可手洗



可機洗



產品符合歐盟指令



回收處理：

請勿將本產品作為未分類的城市垃圾，需要拆除並分開收集及必要特殊處理。

或可將你想處置的產品退回你產品購買的零售商，他們可以把這個產品作環保安全回收。

通用保養與安全指南首次使用前

使用前，請確認產品銘牌標註額定電壓，與家中市電電壓相符。

您的安全至關重要。請務必閱讀並遵守本說明書內所有操作指引與警示內容。

警示注意事項

警告：為避免溫度斷路器被意外復位引發危險，本電器不得外接定時器等外部開關裝置，亦不可接入電力公司定時通斷電的電路。

- 本產品不適合肢體、感官、心智功能障礙人士，或缺乏使用經驗、相關常識者（含兒童）獨自使用；除非有負責其安全的
- 成年人全程監護，並教導其正確操作方法。
- 需看管兒童，禁止孩童把玩本產品。
- 若電源線損壞，必須由製造商、官方維修人員或具同等資質專業人員更換，避免安全隱患。
- 僅可使用產品銘牌標註的額定電壓供電。
- 加熱本體不可直接安裝在電源插座下方。
- 本品僅限家用，禁止商業、工業場所使用。
- 僅可室內使用。
- 僅能按照本說明書規範使用；製造商不認可其他用途，錯誤使用可能引發火災、觸電或人身傷害。
- 長時間不使用時，務必拔下電源插頭。
- 拆封後請檢查產品是否存在運輸損傷、配件是否齊全；若零件缺失或產品破損，請聯繫客戶服務團隊。
- 電熱墊外觀可見破損時，禁止使用。
- 建議本電熱墊直接插牆壁插座供電。
- 若需使用延長線，必須選用規格匹配、無破損線材，並確保使用環境安全。
- 運行時不可盤繞電源線，線材積熱易產生安全隱患。
- 勿鋪厚重、密實厚毯覆蓋電熱墊，會導致產品過熱。
- 電源線需沿床頭擺放，防止上下床時壓到、碾壓線材。
- 切勿將電線夾在床板、床墊、彈簧之間，或纏繞、折疊於牆面、床頭板、床架，會損毀線路。
- 定期檢查電源線，確認無破皮、損傷。
- 禁止擠壓、反覆折彎、裸露內部發熱線；發熱線損壞會引發火災或灼傷。
- 不可將電源線鋪於地毯下方，或被地墊、傢俱遮蓋；線路擺放需避免絆倒行人。
- 嬰兒、行動不便者、截癱/四肢癱瘓人士、糖尿病患者、對熱不敏感者及其他弱勢人群，不可使用本電熱墊，此類人群無
- 法感知過熱、無法及時應對危險。
- 本品不可作為醫院醫療設備使用。
- 不可鋪在潮濕床墊、水床之上。
- 調節式床架禁止使用本電熱墊。
- 若電熱墊出現損壞、無法開啟、運作異常，請聯繫購買門店或客戶服務團隊。
- 非專業人員維修電熱墊會帶來嚴重安全風險，僅可交由持證電工維護。
- 本電熱墊內部無可供用戶自行拆卸維修的零件。
- 觸摸插頭、控制器前，雙手必須保持乾燥。
- 禁止乾洗本電熱墊；不可使用漂白劑、強力洗滌液，化學劑會破壞發熱元件絕緣層。
- 禁止使用別針、縫衣針、安全別針等尖銳物品刺穿電熱墊，會割斷內部電線。
- 貓、狗等寵物遠離電熱墊。
- 不可使用本電熱墊烘乾衣物。
- 不可將電熱墊邊角塞壓固定，容易造成過熱、起火。
- 僅可搭配原廠配套控制器使用；替換其他控制器會導致過熱、引發火災。
- 運行中禁止直接拉扯電源線拔插頭；關閉牆上插座開關後，手握插頭本體拔離，切勿硬拉線材。
- 睡眠時不可維持加熱檔位開啟。
- 電熱墊折疊狀態下禁止通電；使用時需完全攤平，無皺褶、無重疊。
- 產品故障、運作異常時，請聯繫購買門店或客戶服務團隊。

鋪設電熱墊

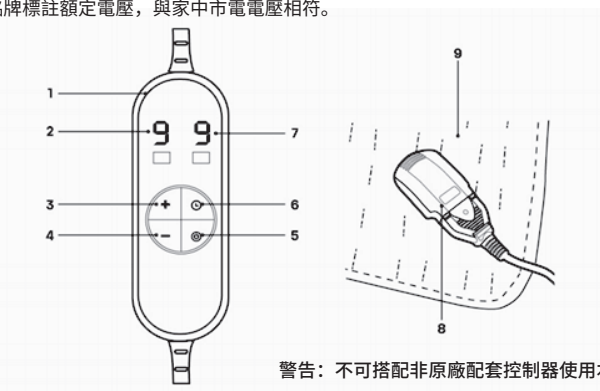
將電熱墊平鋪於床墊，控制器置於床頭；確保內部發熱線不延伸至枕頭下方、不懸垂床沿。控制器連接頭位於電熱墊床頭角落下方。

控制器線材需從電熱墊以 45° 朝向床頭引出；電源線擺放需避免上下床時被身體碾壓、坐壓。若控制器線長期被床沿、人體擠壓，線材會逐漸損毀，導致產品提前故障甚至起火。

將電熱底墊均勻攤開鋪滿床墊，從床尾位置開始鋪放。透過四條固定彈帶，可將電熱墊綁牢在床墊上，防止使用時移位。

首次使用前

使用前，請確認產品銘牌標註額定電壓，與家中市電電壓相符。



警告：不可搭配非原廠配套控制器使用本電熱墊。

- | | |
|-----------|-------------|
| 1 控制器 | 6 自動關機時長選擇鍵 |
| 2 溫度檔位顯示屏 | 7 自動關機時長顯示屏 |
| 3 升溫按鍵 | 8 連接插頭 |
| 4 降溫按鍵 | 9 電熱墊本體 |
| 5 電源開關按鍵 | |

電熱墊鋪床步驟

將電熱毯鋪在床上，並將控制器放置於床頭位置，同時弄平所有皺褶。

- 使用彈性固定帶將電熱毯固定於床墊四角。然後在電熱毯上鋪上床單或薄棉墊床罩，再將所有皺褶撫平。

使用電熱毯

- 電熱毯提供 9 段溫度設定（1-9），並具備 9 小時自動關機功能（1-9 小時）。
- 將插頭插入電源插座。
- 按下開/關按鈕。
- 控制器預設顯示溫度設定為0，並設定自動關機時間為2小時。此時按下溫度調節鍵，將進入預設檔位9檔及2小時定時關機模式。
- 若30秒內未按溫度調節鍵或自動關機選擇鍵，控制器將自動斷電；如需重新開啟，只需再次按下電源開關鍵即可。
- 按下升溫按鈕，可提高加熱等級，直到所需設定顯示於溫度顯示器中。
- 若要降低溫度設定，按下降溫按鈕。
- 若要設定自動關閉時間，按下自動關機時長選擇鍵，直到顯示所需時間；如不調節，預設2小時自動關閉。
- 如需關閉電熱毯，可隨時按下電源開/關按鈕。

重要提醒

電熱毯使用時，控制器必須始終保持外露，不可被覆蓋，並應放置於容易接觸的位置。

請勿將控制器靠近其他熱源，以免過熱並導致控制器損壞。

當電熱毯不使用時，請確保已關閉電源，並將插頭從電源插座拔除，以避免意外火災。

若長時間不使用，請將電熱毯插頭從電源插座拔除。

注意事項

注意：躺在電熱毯上時，有些人可能會感到輕微刺痛感，無論是單獨使用電熱毯或與其他人同時躺在電熱毯上時皆可能發生。

這種刺痛感稱為電場效應（Electric Field Effect, EMF），是由流經加熱元件的電流產生電磁場（EMF）所造成。

部分使用者可能會感受到由電磁場產生的輕微刺痛感，不同人士感受有所不同。

這並非安全問題，也不是觸電。

若發現異常情況或潛在風險，應立即停止使用。

電熱墊收納

- 必須待電熱墊完全冷卻後，再折疊收納。
- 本電熱墊可全年鋪在床上當保暖底墊使用；僅需拆下控制器收妥，冬季再裝回使用。
- 若閒置時需將墊子取下，輕輕捲起或鬆散折疊，放入專用收納袋或產品原包裝袋存放。

電熱墊清潔保養

• 按照以下步驟操作，即可安全簡單地清潔保養電熱墊：

- 不可乾洗
- 不可熨燙
- 不可使用漂白劑
- 不可扭絞或使用擰乾器
- 未完全乾透前不可通電使用
- 不可使用防蟲丸或任何噴霧產品

• 局部清潔

1. 拔除電源並拆下控制器。
2. 使用海綿沾取溫 and 肥皂及溫水混合液清潔污漬位置，並確保水溫須低於30°C。
3. 用清水輕輕擦拭清潔污漬，使用淺色毛巾吸走多餘水分。

• 手洗

1. 拆下可拆式控制器。
2. 將電熱氈摺疊後放入溫 and 肥皂及溫水中浸泡15分鐘。
3. 水溫須低於30°C。
4. 輕輕擠壓數分鐘，使肥皂水滲透纖維。最後用乾淨溫水徹底沖洗。

• 自然風乾

1. 輕輕拉平至原有尺寸，掛於晾衣繩或浴簾桿上自然風乾。
2. 不可使用衣夾或任何夾具固定。
3. 完全乾透前不可使用。

• 機洗

1. 拆下控制器。
2. 使用低於30°C的水溫及使用溫 and 洗衣液或肥皂。
3. 選擇「輕柔洗滌」模式。用溫水徹底沖洗。
4. 完全晾乾後才可使用。

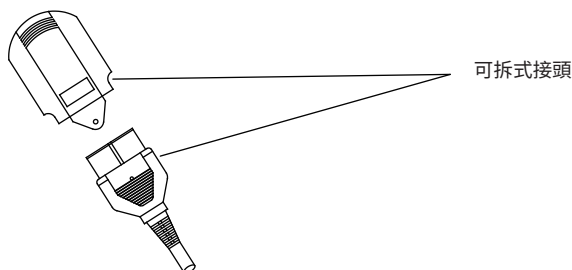
重要警告

潮濕或未乾透時嚴禁使用電熱氈。

常見問題及解決方法

問：如何拆下控制器？

答：只需輕輕抬起毯子上的連接接頭，然後取下控制器端的接頭即可。



問：我的控制器燈光沒有亮起。

答：請確保所有電線接頭都緊固，且電源線已連接到「通電」的插座。

問：控制器已經亮了，但毯子沒有加熱。

答：是否選用了正確的溫度設定？如有需要，可提高溫度設定。

問：我感覺有點暖和，但不是很溫暖。這條毯子應該達到多高的溫度才對？

答：這條毯子即使在極寒房間中，只要鋪上一層輕薄毯子，也能提供足夠的保暖效果，讓您感到相當舒適。建議您多花幾晚

時間調整溫度設定，直到找到適合個人喜好的程度。正常使用時，加熱毯子觸摸起來不會覺得過熱。

問：我可以坐在或躺在我家的電熱毯上嗎？

答：僅僅坐在或躺著使用毯子並不會造成損壞。但若跳躍或以其他方式濫用，可能會損壞設備。

問：我可以把床單或被套蓋在電熱毯上嗎？

答：可以使用任何與此毯子搭配的床品，但請勿使用電熱墊、另一張電熱毯或加熱墊（以免導致過熱）。

問：我的毯子運作正常，但之後似乎會自動關閉。

答：定期自動關機功能可能已啟用（若未在啟動時調整，預設為2小時後關機）。只需再次按下按鈕即可開啟電暖毯。

問：我插上電源線時，插座處有火花產生。

答：是的，許多電器在首次插入電源時會因電流突入而產生「啪嗒」聲，這完全正常，無需擔心。

問：為什麼我的控制器會發熱？

答：從插座傳輸電力到電暖毯時會產生少量熱量，此現象完全正常，無須擔憂。

產品規格

型號： GEBS60WH / GEBD120WH	重量: 1.20 kg (GEBS60WH) / 2.15kg (GEBD120WH)
功率： 60W / 60W×2	使用環境： 此產品只可完全乾透才使用
額定電壓： 220~240V ~	儲存環境： 乾爽和清潔環境使用
額定頻率： 50~60 Hz	
產品尺寸（長×寬）： 150 × 80 cm (GEBS60WH)	
160 × 150 cm (GEBD120WH)	

*** 相關產品的規格，可能會因配件批次或實際使用地區的電壓差異而有所不同。**

產品廢棄處理說明	
	此標識代表：在歐盟境內，本產品不可與一般生活垃圾一同丟棄。 為防止隨意廢棄污染環境、危害人體健康，請分類回收，促進材料循環再利用。 如需回收廢舊產品，可使用當地回收點回收體系，或聯繫購買產品的門店； 商家會統一回收，進行符合環保規範的無害處理。

請記錄下列產品資料

型號 Model No.:

機身編號 Serial No.:

經銷商名稱 Dealer:

購買日期 Date of Purchase:

單據編號 Invoice No.:

本產品不斷改進中，如功能有所更改，恕不另行通知
如有疑問，請與客戶服務中心聯絡。不便之處，敬請原諒。

The product specifications may be changed without prior notice.
Please contact customer service for details if necessary.

說明書內容以英文版本為準

If there is any inconsistency or ambiguity
between the English version and the Chinese version,
the English version shall prevail.

保養登記
Warranty Registration



於網上登記新產品保養
Register your product online
www.dchtoolbox.com

小電維修服務 - 自攜點
Repair Service - Collection Points



客戶服務中心 DCH ToolBox Customer Service Centre

香港九龍灣啟祥道20號大昌行集團大廈4樓

4/F, DCH Building, 20 Kai Cheung Road, Kowloon Bay, Hong Kong

客戶服務熱線 Customer Service Hotline: (852) 8210 8210

電郵地址 E-mail: 8210service@gilman-group.com

網址 Website: www.gilman-group.com